

OFFICE OF THE
SUPDT. OF POLICE (EAST)
No. 2026/SPE/GR/16
Dated 20/04/16

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
HOME DEPARTMENT

MUTHIALPET CIRCLE
No:
Date:

No.16016/Home/CS/PPT.II/2016

Puducherry, dt.04.04.2016

To
The Director,
Information and Publicity,
Puducherry.

OFFICE OF THE IGP
PUDUCHERRY
No. 508/IGP/Pet/20/16
Date 8/4/2016

80/Pet/16
8 APR 2016

Sir

SP (HQ)
No. 2162/16
Received on 22/04/16
Despatched on

Sub: Home Department - Press release regarding persons owing allegiance to a certain Franco-Indian Poorviga Mudiyor Sangam are approaching gullible residents claiming to procure for them French Pension - Reg.

Ref: Verbal Note No.2016-048160/FSLT/PONDICHERY/PROTO, dated 21.01.2016 of the Consulate General of France in Pondicherry.

@@@

As directed by the Chief Secretary, I am to enclose herewith a copy of the Press Notice to be released for information of the general public and request you kindly to make necessary arrangements to release the Press Notice in the leading news papers in all the four regions of this Union Territory at the earliest.

Yours faithfully,

F.P. Verbina Jayaraj
(F.P. VERBINA JAYARAJ)
UNDER SECRETARY TO GOVERNMENT

Encl.: As above.

Copy to:

- 1) The Inspector General of Police, Puducherry - with a request to instruct the officials concerned to conduct necessary enquiry and take appropriate action against the said Franco-Indian Poorviga Mudiyor Sangam.
- 2) The Collector, Karaikal - with a copy of the Press Notice for display in the Notice Board in conspicuous places.
- 3) The Regional Administrator, Mahe/Yanam - with a request to arrange for publication of similar press release in the vernacular languages.

Forwarded for Necessary action
Mut. PS / Kal. PS / O.P.

INSPECTOR OF POLICE
MUTHIALPET CIRCLE
PUDUCHERRY

15/4/16
OSDE

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
HOME DEPARTMENT

No.16016/Home/CS/PPT.II/2016

Puducherry, dt.04.04.2016

PRESS RELEASE

It has come to the notice of the Government that some persons owing allegiance to a certain Franco-Indian Poorviga Mudiyor Sangam or similarly named organisation are approaching gullible residents of the former French establishments in India who were born before 1962 claiming to procure for them French Pension and are reported to be collecting documents like birth certificates and other papers along with money.

The Consulate General of France, Puducherry has clarified that such claim totally false and fictitious and no such pension is contemplated by the French Government.

The Consulate General of France, Puducherry have also informed that no new law has been passed to award a pension to the residents of the former French establishments in India who were born before 1962.

Therefore the public are requested to ignore such rumours and beware of being cheated by the said organisations/persons. If any person approaches with any such proposal, complaints may be lodged in the nearest Police Station for appropriate action.

CHIEF SECRETARY
PUDUCHERRY

/FORWARDED BY ORDER/

F.P. Verbina Jayaraj
(F.P. VERBINA JAYARAJ)
UNDER SECRETARY TO GOVERNMENT

5/20

புதுச்சேரி அரசு
உள்துறை

--

தேதி:04.04.2016

எண். 16016/Home/CS/PPT.III/2016

பத்திரிக்கை செய்தி

இந்தியாவில் முன்பு இருந்த ஃப்ரெஞ்ச் பகுதிகளில் வசித்து வந்த 1962-க்கு முன்பு பிறந்தவர்களிடம் ஃப்ரெஞ்ச்-இந்து பூர்வீக முதியோர் சங்கம் என்ற அமைப்பினர் ஃப்ரெஞ்ச் ஓய்வூதியம் பெற்றுத் தருவதாகக் கூறி அவர்களிடமிருந்து பிறந்த பதிவு போன்ற சான்றிதழ்களையும் மற்றும் பணமும் பெற்றுக் கொள்வதாக புதுச்சேரி ஃப்ரெஞ்ச் தூதரகத்தால் இந்த அரசின் கவனத்திற்கு கொண்டு வரப்பட்டுள்ளது.

புதுச்சேரியிலுள்ள ஃப்ரெஞ்ச் தூதரகம் இது போன்ற ஓய்வூதிய திட்டம் ஏதும் ஃப்ரெஞ்ச் அரசால் செயல்படுத்தவில்லை என்றும் இது முயுவதும் பொய்யான மற்றும் புனையப்பட்ட தகவல் என்றும் தெளிவுபடுத்தியுள்ளது. அவ்வாறு எந்த ஒரு புதிய சட்டமும் ஃப்ரெஞ்ச் அரசால் இயற்றப்படவில்லை என்றும் மேற்படி தூதரகம் தெரிவித்துள்ளது. எனவே பொதுமக்கள் யாரும் இது போன்ற வதந்திகளை நம்பி ஏமாற வேண்டாம் என்று கேட்டுக் கொள்ளப்படுகிறார்கள். அவ்வாறு யாரேனும் ஃப்ரெஞ்ச் ஓய்வூதியம் பெற்றுத் தருவதாக கூறி தங்களை அனுசுகினால் அருகில் உள்ள காவல்துறையத்தில் உடனடியாக புகார் அளிக்கலாம் என்றும் பொதுமக்களுக்கு அறிவுறுத்தப்படுகிறது.

தலைமைச் செயலர்
புதுச்சேரி

//ஆணைப்படி அனுப்பப்படுகிறது//

V.P. Verma Nayana
சார்புச் செயலர்(உள்துறை)
புதுச்சேரி
5/4/16
6/20